



Dodatok č. 1
ke zmluve o poskytnutí dotácie z rozpočtu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky
číslo: MK-TC/2011/8.1
(ďalej len „dodatok“)

uzatvorený medzi zmluvnými stranami označenými ako:

Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
Námestie SNP č. 33, 813 31 Bratislava 1
Zastúpený: Daniel Krajcer, minister kultúry Slovenskej republiky
alebo JUDr. Denisa Hostačná, vedúca služobného úradu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky
IČO: 00165 182
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Výdavkový účet: 000000-7000071652/8180
Príjmový účet: 000000-7000071695/8180
Depozitný účet: 000000-7000071687/8180

a

Prijímateľ: Trenčiansky samosprávny kraj
Adresa: K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín
Zastúpený: MUDr. Pavol Sedláček, MPH
IČO: 36126624
Číslo účtu: 7000183769
Peňažný ústav: 8180 Štátna pokladnica

1. Zmluvou o poskytnutí dotácie z rozpočtu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky č. MK-TC/2011/8.1 zo dňa 16.6.2011 (ďalej len „zmluva“) poskytovateľ poskytol prijímateľovi dotáciu zo štátneho rozpočtu v sume 37 994 EUR (slovom: tridsaťsedemtisíc deväťstodeväťdesiatštyri EUR) na realizáciu projektov, ktorých realizátorom sú organizácie v zriaďovateľskej pôsobnosti prijímateľa (ďalej len „konečný prijímateľ“) (ďalej len „podporený projekt“).
2. Na základe žiadosti konečného prijímateľa č. MK-3906/2011/8.1 zo dňa 14.9.2011 rozhodol poskytovateľ o zmene názvu projektu, na ktorý môže byť dotácia použitá, pričom suma poskytnutej dotácie sa nemení. Zmluvné strany sa preto dohodli, že zmluva sa podľa jej čl. 8 ods. 8 zmluvy mení takto:

2.1. V čl. 1 ods. 1 sa v tabuľke pri žiadosti č. MK-3906/2011/8.1 mení názov podporeného projektu nasledovne:

Číslo žiadosti	Konečný prijímateľ	Názov podporeného projektu/Účel	Dotácia (EUR)	Charakter výdavkov	Druh výdavkov
MK-3906/2011/8.1	Trenčianske osvetové stredisko v Trenčíne	TRENČIANSKE FOLKLÓRNE SLÁVNOSTI/ príprava a realizácia folklórnych slávností	3 300	BV	honoráre (odmeny) a osobné náklady, služby súvisiace s realizáciou projektu - ozvučovanie, nájom (prenájom) priestorov na realizáciu projektu - amfiteáter, cestovné a prepravné, propagačné materiály a publicita

2.2. V čl. 3 ods. 3 sa v tabuľke pri žiadosti č. MK-3906/2011/8.1 mení názov podporeného projektu nasledovne:

Číslo žiadosti	Konečný prijímateľ	Názov podporeného projektu	Druh výdavku vrátane sumy uvedenej v celkovom rozpočte (EUR)	Celkový rozpočet projektu (EUR)	Minimálna výška % spolufinancovania projektu (EUR)
MK-3906/2011/8.1	Trenčianske osvetové stredisko v Trenčíne	TRENČIANSKE FOLKLÓRNE SLÁVNOSTI	honoráre (odmeny) a osobné náklady 2 000 €, služby súvisiace s realizáciou projektu - ozvučovanie 1 650 €, nájom (prenájom) priestorov na realizáciu projektu - amfiteáter 2 400 €, cestovné a prepravné 600 €, propagačné materiály a publicita 1 000 €	8 890	445

- Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú bez zmien.
- Tento dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane prijímateľ a dva poskytovateľ.
- Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
- Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali, s jeho obsahom súhlasia, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

- 6 -10- 2011

Bratislava,

.....

poskytovateľ
(podpis)

/

.....
prijímateľ
(podpis)